



# Straßwalchner

## Gemeindeinformation

Amtliche Mitteilung der Marktgemeinde Straßwalchen

An einen Haushalt

Ausgabe 04/2015  
Juni 2015

Brucknerhaus

VS Hochfeld

Abfalltrennung

Sammlung  
Caritas

kulturelle  
Veranstaltungen

30 Jahre "Helfen  
durch Teilen"

Meisterschaften  
für  
Islandpferde

### STRASSENPOLIZEILICHE VERORDNUNG

#### DER BEZIRKSHAUPTMANNSCHAFT SALZBURG-UMGEBUNG:

Um 30km/h-Zonen sicherer zu machen und nicht mit baulichen Schikanen zu verunstalten, ist auf vielfachen Wunsch von Bürgern nach mehr Sicherheit und Kontrolle, die Wahl beim Thema Verkehrsberuhigung, mit der BH Salzburg-Umgebung, auf eine „rechts vor links“ - Zone gefallen.

Folgende Straßenbereiche sind als „rechts vor links“ - Zonen verordnet worden:

**Köstendorferstraße, Raiffeisenstraße, Westring, Adalbert-Stifter-Straße, Karl-Heinrich-Waggerl-Straße, Peter-Rosegger-Straße, Walchenstraße, Franz-Stelzhamer-Straße, Josef-Weinheber-Straße, Roidwalchnerstraße, Lederergasse, Friedrich-Gugg-Straße, Johann-Groh-Straße, Schwemmstraße, Schanzmauerweg, Kirchengasse, Burgfriedstraße, Andreas-Thalhammer-Straße, Kapellenweg, Fuxpointweg, Martinsweg, Bauernstraße und Staudenweg.**

Die Ortsbereiche werden mit einem Verkehrszeichen „allgemeine Gefahr“ und der Zusatztafel „rechts vor links“ eindeutig ersichtlich gemacht.

Zusätzlich werden diese Kreuzungsbereiche mit sogenannten „Haifischzähnen“ markiert. Diese zusätzlichen Warnhinweise sollen für zumindest 3 Monate die Änderung des Vorrangs verdeutlichen.

**Bitte um erhöhte Vorsicht in diesen Bereichen!**

### EU-AUSTRITTS-VOLKSBEGEHREN

Die Eintragungsliste für das Volksbegehren liegt von  
**Mittwoch, den 24. Juni 2015 bis**  
(einschließlich) **Mittwoch, den 01. Juli 2015**  
im Gemeindeamt Straßwalchen, Meldeamt (Zimmer 5),  
zur Eintragung auf.

#### EINTRAGUNGSZEITEN:

Mittwoch,	24. Juni 2015,	von 08:00 - 16:00 Uhr
Donnerstag,	25. Juni 2015,	von 08:00 - 20:00 Uhr
Freitag,	26. Juni 2015,	von 08:00 - 16:00 Uhr
Samstag,	27. Juni 2015,	von 08:00 - 12:00 Uhr
Sonntag,	28. Juni 2015,	von 08:00 - 12:00 Uhr
Montag,	29. Juni 2015,	von 08:00 - 20:00 Uhr
Dienstag,	30. Juni 2015,	von 08:00 - 16:00 Uhr
Mittwoch,	01. Juli 2015,	von 08:00 - 16:00 Uhr

Eintragungsberechtigt sind alle österreichischen Staatsbürger(innen) welche am Stichtag **20. Mai 2015** den Hauptwohnsitz in Straßwalchen haben und bis zum 1. Juli das 16. Lebensjahr vollendet haben und vom Wahlrecht nicht ausgeschlossen sind.

## FASSADENVERBESSERUNG AM BRUCKNERHAUS

Die Gemeinde Straßwalchen hat einen Beitrag zur Verschönerung des Ortsbildes geleistet, indem sie mit geringsten Mitteln die Fassade des ehemaligen Brucknerhauses saniert hat.

Die Gestaltung der leeren Auslagen übernahmen die Kinder der zwei Kindergärten Irrsdorf und Riemerhof sowie die Kinder der Volksschulen Hochfeld, Irrsdorf und Straßwalchen. Das Gestaltungsprojekt zum Thema „Baum“ soll weiter wachsen. So werden von Zeit zu Zeit die Bäume ergänzt und/oder verändert. Damit kommt Leben in die Auslagen des ehemaligen Brucknerhauses und die Passanten können immer wieder Neues entdecken.

Ein herzliches Dankeschön  
den Kindern und  
den Begleiterinnen und  
Begleitern für die Umsetzung  
dieses Projektes.



## DIE VOLKSSCHULE HOCHFELD WIRD EINKLASSIG WEITERGEFÜHRT!

*Nach mehreren Diskussionsrunden wurde in der öffentlichen Sitzung des Ausschusses für Bildungswesen, Kindergärten, Schulen und Spielplätze am 22.04.2015 einstimmig beschlossen, die Volksschule Hochfeld einklassig weiter zu führen.*

Fakten, die Herr Gemeinderat Robert Lugstein gewissenhaft recherchiert hat, haben schlussendlich zu dieser Entscheidung geführt. Es gibt die nächsten vier Jahre im ganzen Gemeindegebiet etwas weniger Schulanfänger. Die Zahl steigt aber ab dem Schuljahr 2019/2020 erheblich an; es werden insgesamt 84 Schulanfänger erwartet. Aufgrund der regen Bautätigkeit in Straßwalchen werden noch weitere Kinder dazukommen. Um eine räumliche Knappheit in Straßwalchen und Irrsdorf zukünftig zu vermeiden, wird die Schule in Hochfeld weiter betrieben. Eine einmal geschlossene Schule ist nicht wieder so einfach zu öffnen. Die VS Straßwalchen hat 12 Klassenräume (3 Klassen pro Jahrgang) und einen Klassenraum für Vorschulkinder. Die VS Irrsdorf hat 4 Klassenräume.

Die Überbrückungszeit wird genutzt, eine neue Unterrichtsform in Hochfeld zu installieren, die auch auf die anderen beiden Volksschulen Anwendung finden kann. Es handelt sich hier um eine jahrgangsübergreifende Schulform, die ebenso in Eugendorf angeboten wird. Wir glauben, damit eine zukunftsweisende Entscheidung mit einem interessanten neuen Unterrichtsmodell getroffen zu haben und bereiten uns damit auf die Zukunft vor.



***Der Bürgermeister bedankt sich sehr herzlich bei Herrn GR. Robert Lugstein für die minutiöse Aufarbeitung und den daraus resultierenden Lösungsvorschlag!  
Die Schule Hochfeld ist uns wichtig!***

### **WICHTIG !!!**

**Für den Spielplatz bei der Volksschule Irrsdorf sowie für den Platz der "Nachmi" hinter der Volksschule Straßwalchen ist keine außerschulische, öffentliche Nutzung vorgesehen!**

Die Eltern und Erziehungsberechtigten werden gebeten, dies zu beachten und ihre Kinder darauf hinzuweisen!

### **„Lehre mit Matura“ vor Ort - auch in Straßwalchen!**

**Info-Abend „Lehre mit Matura“  
am Montag, den 08.06.2015  
um 19:00 Uhr in der  
"Neuen Mittelschule Straßwalchen"**

Weitere Infos: BFI Salzburg BildungsGmbH,  
Kundencenter, 0662/883081-0,  
[info@bfi-sbg.at](mailto:info@bfi-sbg.at), [www.bfi-sbg.at](http://www.bfi-sbg.at)

## ABFALLTRENNUNG FÄNGT ZU HAUSE AN:

Holen Sie sich ab sofort beim Gemeindeamt Ihre persönlichen Wertstofftaschen als Unterstützung zum Abfalltrennen ab.

Abfalltrennung zu Hause soll auch logistisch unterstützt werden. Solange der Vorrat reicht, werden im Gemeindeamt Straßwalchen farblich abgestimmte Sammeltaschen für

- **Altpapier & Karton (rot)**
- **Weiß- & Buntglas (grün)**
- **Verpackungen aus Kunst- und Verbundstoff (gelb) sowie**
- **Metallverpackungen (blau)**



ausgegeben. Die Sammeltaschen können lange Zeit verwendet werden, haben eine Tragkraft von 30 kg und sind groß genug für die Sammlung zu Hause. Wenn sie voll sind, können sie bequem zum Altstoffsammelhof oder zum nächsten Sammelbehälter getragen und dort entleert werden.

Danke für Ihr Engagement. Gemeinsam für eine saubere Umwelt!



## SO NICHT - wer war das?

Wie in unserer Märzausgabe bereits bekannt gegeben, dürfen nur Grünschnitte **über 1 m<sup>3</sup> und frei von Unrat, Plastik, (Bio)-Müll, Steinen und Eisenteilen**

angeliefert werden. Dadurch auftretende Maschinenschäden werden beim Verursacher haftbar gemacht!!

Der Abladeplatz wird in Zukunft **videoüberwacht**. Bitte helfen auch **SIE** mit, solche „SCHWARZEN SCHAFE“ ausfindig zu machen. Anlieferungen **unter 1 m<sup>3</sup>** sind nur mehr beim Altstoffsammelhof der Gemeinde möglich. Biomüll gehört in die Biotonne oder kompostiert!

Sollten keine gravierenden Besserungen eintreten, sind wir gezwungen, die Anlieferungen auch von **Kleinmengen über 1 m<sup>3</sup>** zeitlich auf Freitag von 13:00 bis 16:30 Uhr und Samstag von 08:00 bis 12:00 Uhr zu beschränken.

**Die Firma Kranzinger bittet die vorgegebenen Richtlinien unbedingt einzuhalten!**

Der Bürgermeister: Friedrich Kreil



## SAMMLUNG DER CARITAS

**Die Caritas Salzburg übernimmt am Samstag, 27.06.2015 von 09:00 bis 12:00 Uhr am Altstoffsammelhof Straßwalchen Ihre guten Stücke, die eine zweite Chance verdient haben.**

Ziel dieses Wiederverwendungs-Projektes ist, dass gute Stücke nicht in den Abfall wandern, sondern über das Netzwerk der Caritas einem „zweiten Leben“ zugeführt werden. Die gesammelten Gegenstände werden über sogenannte **carla-Läden** in der Stadt Salzburg zu günstigen Preisen wieder verkauft. Einkaufen kann dort jeder. Gleichzeitig kann die Caritas so Arbeitsplätze für Langzeitarbeitslose sicherstellen, die den Schritt zurück ins Berufsleben schaffen möchten.

### **Was wird von der Caritas angenommen?**

- Gut erhaltene Kleidungsstücke, Schuhe, etc.
- Kleine, funktionsfähige Elektrogeräte, z.B.: Fön, Staubsauger, Toaster, Schneidemaschine
- Haushaltsartikel, z.B.: Geschirr, Besteck, Topf, Messer, Küchenhelfer
- Baby- und Kinderausstattung, z.B.: Wiege, Kinderwagen, Spielzeug
- Spielsachen, Spiele und Bücher

### **Was kann nicht angenommen werden?**

- Kühl- und Gefrierschränke
- Röhrenbildschirme und -fernseher
- Beschädigte Gegenstände
- Gegenstände mit fehlendem Zubehör
- Hygienisch bedenkliche Geräte

Re↔Use

**Kontakt: Caritas ED Salzburg**, Mag. Martin Huber, 5020 Salzburg, Tel. 0800/207015 oder **Regionalverband Salzburger Seenland**, Marianne Mieser, 5164 Seeham, 06217/20240-30

## KULTURELLE VERANSTALTUNGEN

### KULTURSTAMMTISCH

**Datum:** Donnerstag, 11. Juni 2015 um 19:00 Uhr  
**Ort:** „Gasthof zur Post“ -  
Anton Gerbl Straßwalchen

### KULTURWANDERUNG

zum Thema  
"Kirchenspaltung im 14./15. Jahrhundert  
in Straßwalchen"

**Datum:** Sonntag, 14. Juni 2015 um 14:00 Uhr  
**Treffpunkt:** Pfarrplatz Straßwalchen  
**Eintritt:** Frei!!!  
**Referent:** Franz Bachleitner, MAS

Die Marktgemeinde Straßwalchen und der Ausschuss für Sport, Jugend, Kultur und Vereine freuen sich über zahlreiche Teilnahme!

## 30 JAHRE HELFEN DURCH TEILEN

Wir feiern ein Fest  
am Samstag, 6. Juni 2015  
am Dorfplatz Irrsdorf ab 18:00 Uhr

- **Trommelrhythmen** aus Afrika
- **Begrüßung** und Dank
- **Vorstellung** unserer Projektpartner: Senkondo und Mary MGALLA
- **Friedensgebet**
- **Gemeinsamer Festzug** mit Trommelbegleitung zum Kirchenwirt in Irrsdorf
- **Information** und kurzer Überblick

Afrikanische Musiker begleiten uns durch den Abend!

**Wir freuen uns auf ein gemeinsames Feiern!**

*Wir können nicht die ganze Welt ändern,  
doch durch Teilen im Kleinen wirksam helfen!*

## SALZBURGER & TIROLER MEISTERSCHAFTEN FÜR ISLANDPFERDE VOM 15. - 17. MAI 2015 AM ISLANDPFERDE REITERHOF BURGHAUER

Im Rahmen dieses Turniers gingen über 130 Islandpferdereiter aus Österreich, Deutschland, Schweiz, Luxemburg und Italien an den Start und haben sich in den unterschiedlichsten Disziplinen über Viergang, Fünfgang und Tölt gemessen. Aber auch Dressur und rasante Passbewerbe wurden im Rahmen dieser Meisterschaften auf enorm hohen Niveau ausgetragen.

Besondere Anerkennung ist den Kindern und Jugendlichen Reitern dieser Salzburger und Tiroler Meisterschaften auszusprechen die neben sportlichen Höchstleistungen, abermals bravourös gezeigt haben, wie durch diesen Sport Verantwortung, Fairness und Teamgeist gelebt und gelernt wird. Als Hauptakteure dieser Meisterschaften gehen allerdings folgende Reiter hervor, welche durch beeindruckende Leistungen die Landesmeisterwertungen für sich entscheiden konnten:

### **Salzburger Landesmeister Viergang:**

1. Vanessa Nimmrichter mit Dýri von Fjallaborg
2. Michaela Moser mit Hugi fra Teland
3. Patrick Zrnjevic mit Sleipnir vom Adlerhorst

### **Salzburger Landesmeister Fünfgang:**

1. Hausherr des URC Burghauser Gerhard Ledl mit seinem Zuchthengst Hreimur frá Flugumýri II (verteidigt somit seinen Landesmeistertitel v. Vorjahr)
2. Silvia Rainer mit Bessa von Oberhaitzing

Der Bürgermeister der Marktgemeinde Straßwalchen Friedrich Kreil gratuliert allen Teilnehmern für die hervorragenden Leistungen und dem Team des URC Burghauser für die ausgezeichnete Organisation des Turniers.

***Dem alten und neuen Landesmeister Gerhard Ledl  
gebühren meine besonderen Glückwünsche zum Erfolg!***



Bild v.l.n.r. (Reiter): Silvia Rainer, Michaela Moser, Gerhard Ledl, Vanessa Nimmrichter, Patrick Zrnjevic

### **Impressum**

Medieninhaber und Herausgeber:

Marktgemeinde Straßwalchen, Mayburgerplatz 1, 5204 Straßwalchen, [www.strasswalchen.com](http://www.strasswalchen.com)

Verlags- u. Herstellungsort: 5204 Straßwalchen, Für den Inhalt verantwortlich: Bgm. Friedrich Kreil

Redaktion: Mag. Johann Fürst, Sandra Esterer, Susanne Kranzinger